

торговля в Канаді.

Надто відомою гадкою є для якийсь наряд остільки з культури тим самим потрібний широкими, оскільки в него цвітє, оскільки розвиває ся торговля словом, оскільки з розвиненомічно Бо дісно, не мисляма в цілім значіно. сего слова о духова, сн давнї народ абі мзерний на полі економічнїм, умїли вже давно Австрія, Франція; появили се в недавнїх деїт у нас в Галичинї, дійшли навпослїд і деякі в Канаді.

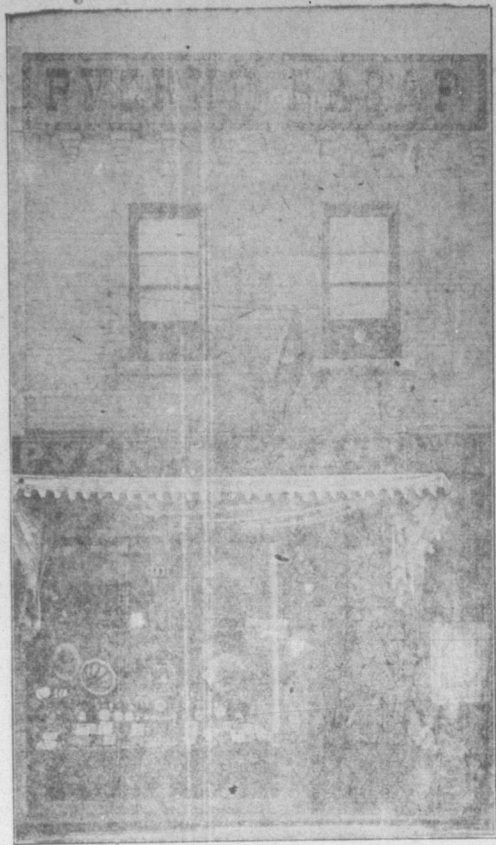
Що закладають ся подекуди гурти; виробна повалла, руска, льна інституція „Руский Базар“.

Вже з, ходить лиш о се, щоб оди підверли сю інституцію, очі, що наше відродженє в Канаді живє лише; на підставі коно покищо в торговлі.

насуває ся питає: ми попираючи грішми веіх оголошують ся на нашій мові, чомо нам, руский наряд? все!

Як знаємо, і Чехи і жиди і Німці оглошують ся по руски не виходить, що они Русини, і гроші лишают ся в народній.

беруть чужі нації, виступаючи аето проти нас самих!



Вид „Руского Базару“ від Мейн Стріту.

Щож з того слїдує?

Ото треба пильно глядіти: хто властивє в власником штору: чи Чех, чи жид, чи Англік чи який иншїй верот.

Яко вєсакїку связемо то, що одною і одинокою, рускою фірмою у Вінніпегу „Руский Базар“.

ВЖЕ ВИЙШЛА в рускій мові нова книжка Марія Тасина (в перекладі)

Велика Революція на острові Питкейри

Ця дуже цікава книжка, без сумніву, прочитати кожній європейській Русині. Продає ся по 40 центів і можна дістати тільки в Рускїм Базарі. Адреса:

Одинокий Руский Рїзьбар ПАВЛО КІПРАН.

51 ABERDEEN AVE. WINNIPEG

Виробляє по дуже низкій ціні горні рамки до фотографій і образів.
Робота в прудкїм рускїм стилі.
Займіть та погляньте, а переконаєтесь що лучшїй, краснїй та дешевїй роботи нїхто. Вам не зможе дати.

НАШІ УСЛУГИ.

Передплата на „Хату“ виносить 1.00 річно.

Хто пришле передплату на 1 рік дістане в премїї зовсім даром книжок на 50 центів.

Хто пришле передплату на один рік від себе і від 3 своїх приятелїв дістане даром в

премїї книжок на 1.00, а ті 3 країни дістануть кожній книжок на 50 центів.

Гроші на Газету „ХАТА“ треба посилати все з гори, то є вперед.

Редакція „ХАТН“ приймає всякі оголошеня по дуже низкій ціні, однак належитість за оголошеня мусить бути заплаченє з гори (вперед).

За зміст оголошеня Редакція не відповідає.

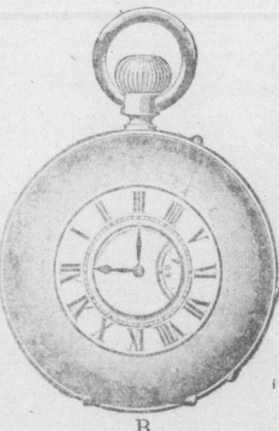


ТІЛЬКИ \$2.50

Користайте з небувалої нагоди!

360 штук годинників які вєсоди і вєє продають ся по \$5 до \$7. Руский Базар пролаєть на шим рускїм людем по цїні фабричній \$2.50

Оба годинники в одній цїні ріжниця тільки така: А має машинку швайцарську а В має машину крайову. Оба вигляють так, як на образках.



Хто надїшле своє замовленє зараз, дістане в додатку даром гарний золочений ланцюжок.

ruskyj Bazar - 901 Main St. Winnipeg, Man.



ПОЗІРІ! КУРЦІ!

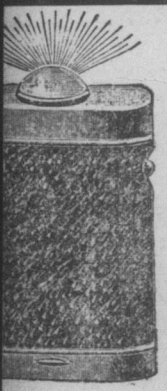
Чи Ви маєте такий автоматичний запалєч до напіросів або люльки. Яка вигода! Раз на місяць капнете до середини кілька кропель газолїни (за 5 д. вєстарчить на цілий рік) і опїєля маєте все огонь з собою! Потиснете лише гузичок і маєте огонь. — Безпечне і практичне! Сїрка Кам може замкнути або в кишени зашлати ся — при тїм запалєчї тї хвїбї усунєні.

Цїна звичайна 85 ц. тепер тільки 75 ц.

RUSKYJ BAZAR

Main St.

Winnipeg, Man.



Електричне свїтло на фармах.

Бачите сей образок? Се є електрична лямпка, котру може вїдїно посити в кишени, можете з нею їти між солому, по стодолах, і їдете безпечно, бо лямпка тая є так уряджена, що від неї нічого не запалить ся. Електрику має сама в собі, свїтїть ясно за потисненєм гузичка. Маєте свїтло в одній хвїли. Цїна разом з батерїєю \$1.00 (з пересилкою поштовою.) Осїбно запасова батерїя до сеї лямпки 45 ц. (з пересилкою поштовою 15 ц. більше.) Купїть одну лямпку на пробу, а переконаєте ся о її великій вартості. Носити можна з собою все і вєсоди в кишени. Пишіть на адрес:

RUSKYJ BAZAR

Main St.

Winnipeg, Man.

КАТАЛЪОГІ ВИСИЛАЄМО ДАРОМ.

Великий каталог обїймає: книжки, грамофони, рекорди, годинники, бритви, ланцюжки, гармонїї, олівцї, пера, ручки, образи, рами до образів, фотографїї, апарати, ріжні забавки і багато-багато річїх потрібних нашим людем. Продаємо таньше чим хто небудь иншїй і в більшїм і лїпшїм виборї.

RUSKYJ BAZAR

901 Main St. Winnipeg Man

Хто хоче діставати „ХАТУ“ зволить надїслати передплату (\$1.00 на рік) а одержить крім „ХАТН“ ще й книжок на 50 центів в премїї.

Хто з якої небудь причини не може прислати тепер грошей а хотївби газету діставати без перерви, зволить витяти повнзний кунон, виповнити і надїслати єго до редакції.

До Видавництва „ХАТН“

901 Main St.

Winnipeg, Man.

Хвальна Редакції!

Прошу о висиланє менї Вашої часописи „Хата“ а на лежитість за Газету в квотї 1 долара заплачу при найближшїй спосїбности — Газету прошу висилати на адресу:

STREET і NO або P.O. BOX

та

Підпис

Яку заповідають зиму в Канаді

Кажуть загально метеорологи, що зима того року буде в Канаді невизначено тепла. В північній частї Канади сповіють великих опадів атмосферних. Цїлком иншої гадки тримають ся Індіанци, що визначають ся влучностю в предсказуваню, що до погоди. Із всяких явищ в природї, як кажуть, заносить ся спершу на легку зиму, однак опїєля настануть сильні морози, що будуть тревати до пїзної весни.

Привіт з Галичини

Одною з найсвятїчшїх хвїль в житю Канадїської України був привітний мїтинг, що мав місце 17 с. п. в Вївнїпегу.

Зібраних, а переселєних Українцїв витала галицька Україна устами д. Демидчука,

Торжественну хвїлю в який зносив ся духово народ - велит з заморя з горсткою вигнанцїв зрозумїли і глибоко відчули веї: бесїдник і зібранї: рясно слези пилили по молодечих та поранєних горем лицях.

Треба самому бути, щоб відчути таку знеслу хвїлю!

Woodland Meat CO.
746 Selkirk Ave.

Доставчує найлучшого м'яса по найдешевшїх цїнах.

Найлучшї домашнї роботи ковбаси.

Говоримо по рускїй.
Займіть! Спробуйте!

Переконайтесь!

Замовляйте

КАЛЕНДАРІ

в Рускїм Базарі.

Найстарша Одинока Руска Фїрма в Вївнїпегу

БЮРО АДВОКАТСКО-НОТАРІАДЬНЕ.

ВИРОБЛЯЄ: повномочїя, контракти, денїрації, скрипти довжнї, квїти інтабуляційнї, екстабуляційнї, стверженї підписом конзуля.

ПЕРЕВОДИТЬ процеси спадковї і всякі иншї;

ПРОДАЄ грунта в старїм краю і стїгає довгї;

ПРОДАЄ шїфартї на найлїпшї корабельнї лїнїї найтаньше і найбезпечнїше а тїда морем трєває тільки 5 днїв.

ПОСИЛАЄ гроші до всїх частїй свїта найкорше і найбезпечнїше;

ПОЛАГОДЖУЄ справи вїйсковї, як увільненя від асєнтерунку, вправ і т. п.;

АСЕКУРУЄ від огню і на житє;

ПРОДАЄ і КУПУЄ реальности в мїстї і на провінціях.

Управителем фїрми є М. В. Слобода, нотар.

RUSKA KANCELARYA

84 Main Street

Winnipeg, Man.

ДО КРАЮ!

Сєго року сотки наших людий задумують вертати до краю, чи може і Ви? Як так то купїть у нас шифкарту.

Наша фїрма єсть одинока Руска що заступає веї головнї корабельнї лїнїї.

Пощо ходите до чужих коли є свїй.

В справах краєвих заступають нас найбїгльшї адвокати!

Пишіть або приходїть а прєсїдичтесь!

Вєяка порада даром за долученєм 2 цт. марки

KANCELARYA NOTARYALNA

856 Main St.

Phone: St. John 1766.

Winnipeg, Man.

ТЕОДОР СТЕФАНІК, Мирскї судїя, Нотар і урядовї помісар.